



St. Faustina Kowalska Parish

5252 S. Austin Ave., Chicago, IL 60638

(773) 767-2411

Parafia Św. Faustyny Kowalskiej

May 24—2026—24 Maj

Pastoral Staff

Rev. Ted Dzieszko
Pastor

Rev. Joseph Mol
Rev. Stanley Rataj
Weekend Associates

Deacon Ron Morowczynski
Permanent Deacon

Parish Staff

Celena Strader
Operations Director/
Bulletin Editor

Maria Horbal
Religious Education
& Youth Ministry Coordinator

Emilia Nienajadlo
Secretary/
Assistant Bulletin Editor

Algimantas Barniskis

Kamil Bundyra
Witold Socha
Richard Sokas

Henryk Zygmunt
Music Ministry

Jozef Zon
Maintenance

St. Faustina Parish Office

5252 S. Austin Ave.
Chicago, IL 60638

Tel. (773) 767-2411

Fax (773) 767-2769

stfaustina@archchicago.org

Office Hours:

Mon, Tues, Thurs, Fri
9:30 AM—5:30 PM

CLOSED:

Wednesday & Weekends

Ward Hall

5157 S. McVicker Ave.

Parish Center

5201 S. McVicker Ave.

Church

5251 S. McVicker Ave.

St. Faustina REF Office

Parish Center (South Doors)

Tel. (773) 767-0691



Solemnity of Pentecost

„Peace be with you. As the Father has sent me, so I send you.”
And when Jesus had said this, he breathed on them and said to them,
“Receive the Holy Spirit.”

- John 20:21-22

Uroczystość Zesłania Ducha Świętego

„Pokój wam! Jak Ojciec Mnie posłał, tak i Ja was posyłam”.
Po tych słowach tchnął na nich i powiedział im:
„Weźmijcie Ducha Świętego!”

- Jan 20,21-22

Mass Intentions & Devotions ~ Intencje Mszalne i Nabożeństwa

SOLEMNITY OF PENTECOST - UROCZYSTOŚĆ ZEŚLANIA DUCHA ŚWIĘTEGO SATURDAY - MAY 23 - SOBOTA

4:30 pm-**EN** † Geri Dame (req. by Bill & Donna Flanagan)
† Nancy Nowak (req. by Patty Krause)
† Nancy O'Connor (req. by Patty Krause)
† Denise Reape (req. by Patty Krause)
† Ted Stebner (req. by daughter)
† Eileen Meyer (anniv.) (req. by Marilyn & Nancy)
†† Kelly Ann & Elizabeth (birthday anniv.)
(req. by family)
†† Irene (Vidricko) Piekarcz & deceased family
members (req. by Mia Vidricko & family)

SUNDAY - MAY 24, 2025 - NIEDZIELA

7:30 am-**EN** - Health & God's blessings upon Teresa
Smolarczyk & for a successful surgery (req. by
Sophie Smolarczyk)
- In honor of the Blessed Virgin Mary
† Władysława Sliwa
† Zbigniew Stopka
†† Ludevít Vidricko & deceased family members
(req. by Mia Vidricko & family)

9:00 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
brata Jana Krupa, Urszuli Bujanowicz, Danki Lampart,
Staszka Ligas, Barbary Pizur, Bożeny Pytka, Teresy
Zacharek, Mirosławy Dzieszko z okazji urodzin,
Marii Trzebunia z okazji urodzin (zam. Zofia Białoń),
Kasi i Jana Bzdyk, Anny i Józefa Gonciarczyk, Anny
Aniołkowskiej z rodziną, Józefa Sitko z rodziną
- O miłosierdzie Boże i cud uzdrowienia dla Wojtka
Pieprzak
† Thomas Granat, † Andrzej Szczurek, † Thomas Pizur,
† Maria Barabasz, † Halina Sitko, † Janusz Hreška,
† Zofia Suchorabski, † Michalina Piotrowska,
† Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
† Zofia Kobylarczyk, † Helena Zalewska,
† Franciszek Dziaba, † Eugenia Kasiak,
† Dżysław Kapcia, † Bronisława Zarycka,
† Andrzej Świder, † Józef Cebulski (roczn. śm.),
† Anna Zaremba (1 roczn. śm.),
† Czesława Boblak (6 roczn. śm.),
† Ewa Jakubowska (6 roczn. śm.),
† Franciszek Milewski (35 roczn. śm.) (zam. córka),
†† Maria i Bronisław Luberda,
†† Marek, Sławomir, Marta i Władysław Motłoch,
†† Stanisław Komperda oraz zmarli z rodziny

10:30 am-**EN** † Elaine Olszewski (req. by Richard Mrozek)
† Isabel Bryant (req. by daughter Cindy Zapata)
†† Marian & Kazimiera Jarosz (req. by Leracz family)

12:30 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
Pani Danuty Niżnik (zam. 2-ga klasa z rodzicami),
brata Jana Krupa, parafian i dobrodziejów
† Zofia Suchorabski, † Michalina Piotrowska,
† Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
† Zofia Staniszevska, † Helena Zalewska,
† Eugenia Kasiak, † Janusz Hreška,
† Andrzej Świder, † Józef Cebulski (roczn. śm.),
† Aniela Turza (2 roczn. śm.)

7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
brata Jana Krupa, Zofii i Bogdana Koszyłko → †

† Zofia Suchorabski, † Michalina Piotrowska,
† Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
† Eugenia Kasiak, † Genowefa Lewandowska,
† Helena Zalewska, † Józef Cebulski (roczn. śm.),
† Andrzej Świder, † Jan Tylka (zam. Janice Sheppard)

MONDAY - MAY 25 - PONIEDZIAŁEK

*The Blessed Virgin Mary, Mother of the Church -
Najświętszej Maryi Panny Matki Kościoła*

7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
Babci Zofii Czupek (zam. wnuczek), brata Jana
Krupa, parafian i dobrodziejów
† Zofia Suchorabski, † Helena Zalewska,
† Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
† Andrzej Świder, † Józef Cebulski,
† Eugenia Kasiak, † Janusz Hreška,
† Czesława Boblak (6 roczn. śm.)

TUESDAY - MAY 26 - WTOREK

St. Philip Neri - Sw. Filipa Neri

7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
brata Jana Krupa, parafian i dobrodziejów
† Andrzej Świder, † Józef Cebulski, † Eugenia Kasiak,
† Zofia Suchorabski, † Helena Zalewska,
† Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
† Ewa Grzegorzczak, † Helena Trzapałko

7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
Bożeny Pytka, parafian i dobrodziejów
- O miłosierdzie Boże i cud uzdrowienia dla Wojtka
Pieprzak
† Bogusia Krzoska, † Thomas Pizur, † Andrzej Świder,
† Zofia Suchorabski, † Christine Biernaciak,
† Helena Zalewska, † Józef Cebulski,
† Eugenia Kasiak, †† Rozalia i Andrzej Rzepka

WEDNESDAY - MAY 27 - ŚRODA

St. Augustine of Canterbury - Sw. Augustyna z Canterbury

7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
parafian i dobrodziejów
† Andrzej Świder, † Józef Cebulski, † Eugenia Kasiak,
† Zofia Suchorabski, † Helena Zalewska,
† Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
† Anna Milewska (3 miesiąc po śm.) (zam. Danuta
Witkiewicz)

THURSDAY - MAY 28 - CZWARTEK

7:30 am-**EN** † Grandpa Torres (birthday anniv.) (req. by
family)
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla
parafian i dobrodziejów
† Zofia Suchorabski, † Helena Zalewska,
† Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
† Andrzej Świder, † Józef Cebulski, † Eugenia Kasiak

FRIDAY - MAY 29 - PIĄTEK

St. Paul VI - Sw. Pawła VI

7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends → †

Mass Intentions & Devotions ~ Intencje Mszalne i Nabożeństwa

FRIDAY - MAY 29 - PIATEK

8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla parafian i dobrodziejów
 † Zofia Suchorabski, † Helena Zalewska,
 † Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
 † Andrzej Świder, † Józef Cebulski, † Eugenia Kasiak
 7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla parafian i dobrodziejów
 - O miłosierdzie Boże i cud uzdrowienia dla Wojtka Pieprzak
 † Helena Zalewska, † Eugenia Kasiak

SATURDAY - MAY 30 - SOBOTA

8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla parafian i dobrodziejów
 † Zofia Suchorabski, † Helena Zalewska,
 † Bogusia Krzoska, † Christine Biernaciak,
 † Andrzej Świder, † Józef Cebulski, † Eugenia Kasiak
 4:30 pm-**EN** - Health & God's blessings upon Gaynor family (req. by Mia Vidricko)
 † Geri Dame (req. by Nancy Feldman)
 †† Robert (Bob) Megaro & Gaynor family (req. by Mia Vidricko)
 †† Irene Vidricko & deceased family members (req. by Mia Vidricko & family)

Presider Schedule

Saturday, May 30, 2026

4:30 pm - Fr. Ted Dzieszko

Sunday, May 31, 2026

7:30 am - Fr. Stanley Rataj

9:00 am - Fr. Ted Dzieszko

10:30 am - Fr. Joe Mol

12:30 pm - Fr. Ted Dzieszko

7:00 pm - Fr. Lesław Prebendowski

Lector Schedule

Saturday, May 30, 2026

4:30 pm - M. Medina

Sunday, May 31, 2026

7:30 am - R. Schnoes

9:00 am - H. Chwiej, J. Chwiej & Z. Kaczmarczyk

10:30 am - M. Schreck

12:30 pm - W. Zagórski, B. Glista & K. Grabala

7:00 pm - Z. Koszytko, Z. Koszytko & Z. Koszytko



Mass for the Beatification of the Venerable Servant of God, Archbishop Fulton J. Sheen, will take place on Thursday, September 24, 2026, at 2 pm at The Dome at America's Center in St. Louis, Missouri

Details regarding the celebration and tickets can be found on the website celebratesheen.com

Rest In Peace

God has called to Himself the following individual for whom a Funeral Mass was recently celebrated. We express our deepest sympathies to the family members of the deceased and pray that the Risen Lord will bless and strengthen them during their time of sorrow. For the deceased we pray „*Eternal rest grant unto her, O Lord, and may perpetual light shine upon her. Amen.*”

† Helena Zalewska

Pan Bóg powołał do Siebie powyżej wymienioną osobę, za którą niedawno została odprawiona Msza św. pogrzebowa. Niech Zmartwychwstały Chrystus błogosławi i umacnia rodzinę zmarłej podczas ich smutku i żałoby. A za zmarłą módlmy się mówiąc: „*Wieczny odpoczynek racz jej dać Panie, a światłość wiekuista niechaj jej świeci, na wieki wieków. Amen.*”

Weekly Offering ~ Tygodniowa Ofiara 5/16-17/2026

Weekly Budgeted Amount	-	\$9,425.00
		<i>Collection Amount</i>
<i>Mass Time</i>	<i>Number of Envelopes</i>	<i>Envelopes + Loose Money</i>
4:30pm	61	\$1,153.00
7:30am	53	\$1,284.00
9:00am	86	\$1,842.00
10:30am	53	\$1,509.00
12:30pm	58	\$1,085.00
7:00pm	14	\$529.00
Mailed-In Env	27	\$535.00
E-Giving/Text-to-Give	13	\$158.00
TOTAL	365	\$8,095.00
Weekly Over/(Under) Budgeted Amount-		(\$1,330.00)
FYTD Over/(Under) Budgeted Amount-		(\$14,943.44)

Building Maintenance Collection - \$3,501.00

*Forgot your envelope?
Not registered but visiting our parish? Like to text?
You can make a one-time donation to
St. Faustina Kowalska Parish by
texting the "\$" to 1-773-729-1454*

*Zapomniałeś kopertkę na ofiarę? Nie jesteś zapisany do parafii
albo tylko odwiedzasz naszą parafię?
Można przekazywać ofiary jednorazowe na rzecz parafii
św. Faustyny Kowalskiej
wysyłając SMS „\$” na numer 1-773-729-1454*

Queen of Hearts Raffle

The Queen of Hearts wasn't found on May 16th, but Chuck L. won \$250 on the Five of ♥ under envelope #6. This is a split the pot (50/50) raffle and the next drawing will be held at 6:00 pm on **May 23rd** at Tom's Tap (6707 S. Archer Ave.) The next drawing will be for the jackpot of \$58,034. **Tickets are \$5 each** and can be purchased at the parish office, Tom's Tap, or from one of our Holy Name members after a weekend Mass.





Dear Parishioners and Friends,
On the Solemnity of Pentecost, let us cast our minds back to June 7, 1991. At the conclusion of the Eucharist celebrated in Plock, Saint John Paul II addressed the gathered assembly with these words:

"Dear brothers and sisters, to all of you I speak the words of the Apostle: 'There are different kinds of gifts, but the same

Spirit; there are different kinds of service, but the same Lord; there are different kinds of working, but the same God who works all of them in all men' (1 Cor 12:6). May everyone find themselves in these words; may everyone cherish their own gift, their own charism, and act in accordance with it within the Church—and, indeed, act in accordance with it for the good of that great community which is our Homeland. 'Give thanks to God... Do not quench the Spirit!'"

In this way, the Pope called upon his compatriots to give thanks to God and to open themselves to the Holy Spirit. He also demonstrated that we are not self-sufficient. We require power from on high so that the radiance of the Risen Lord may break through the darkness of our souls.

The French Nobel laureate Henri Bergson wrote that there are two sources of religion. The first is the human interior—the place where the encounter with God takes place; the second is society, with its moral norms, authorities, and opinions. Yet, in our times, this second source is fading away, for society seems to be developing an increasing aversion to matters of God. Indeed, many theologians go so far as to assert that we are living in neopagan times. Religious affiliation is no longer determined by cultural influences, but rather by personal conversion. This calls to mind the era of the early Christians. And just as the social and cultural climate was unfavorable to them in those times, so today the Holy Spirit comes to our aid. As Scripture promises: "where sin abounded, grace abounded all the more."

In his Letter to the Romans, St. Paul writes that those endowed with supernatural life will not be those who live in accordance with the spirit of the times, but rather those who live according to the Spirit: "For those who live according to the flesh set their minds on the things of the flesh; but those who live according to the Spirit, want the things of the Spirit. For to be carnally minded is death, but to be spiritually minded is life and peace." Faith—like human life in general—requires community. The community that is invisibly guided by the Holy Spirit, and upon which He bestows His gifts, is the Church.

A Christian is a person who lives within the community of the Church and allows himself to be led by the Holy Spirit. The voice of this Teacher reaches him from the depths of his conscience and from the teachings of the Church. It also helps him follow God's will whenever a choice must be made. God "saved

us—not because of righteous things we had done, but because of His mercy—through the washing of rebirth and renewal by the Holy Spirit, whom He poured out on us generously through Jesus Christ our Savior, so that, having been justified by His grace, we might become heirs having the hope of eternal life."

I extend my heartfelt congratulations to the children and youth of the REF Program who, together with their Coordinator, Mrs. Maria Horbal, and their catechists, celebrated the conclusion of the catechetical year on Wednesday, May 13th. I also extend my sincere congratulations to the students of the 8th grade and the 3rd-year high school class of the Fr. Stanislaw Cholewinski Polish School, who, on Saturday, May 16th, celebrated a beautiful graduation ceremony marking the completion of their studies at the Polish School.

I wish to express my heartfelt gratitude to everyone who made donations and pledges toward the 5-year FROM GENERATION TO GENERATION – ANSWER THE CALL Campaign. May the Merciful Jesus reward you for your kindness and generosity.

Please mark your calendars and join us—whole families included—for the bilingual Corpus Christi procession on Sunday, June 7th, from 11:30 am to 12:30 pm. I invite everyone to participate: parish organizations, banner bearers, altar servers, musicians, and singers—whether dressed in folk or national costumes—as well as First Communicants in their Communion attire, and Polish School graduates in their academic regalia. May this be a beautiful public manifestation of our faith in the presence of Jesus in the Blessed Sacrament.

Our annual Parish Picnic, sponsored by the St. Faustina Polish Club, will take place in Ward Hall and the adjacent parking lot on Sunday, June 14th, beginning at 2:00 pm. Monetary donations and raffle prizes may be dropped off at the parish office during the week, or in the sacristy after Mass. The organizers promise delicious food, entertainment, and a host of attractions for both adults and children.

I extend my sincere thanks to Anna and Jozef Zon, and Jozefa and Wladyslaw Marusarz, who, every Friday at 9:30 am, selflessly clean our church. We invite anyone who wishes to join. May the Merciful Lord reward everyone for all the good you do—selflessly, and with great generosity and dedication—on behalf of our Parish of Saint Faustina Kowalska. God bless!

Rev. Ted Dzieszko
Pastor

May Devotion

The Litany of Loreto is recited every weekday, Monday through Friday before the 7:30 am Mass throughout the month of May.

The Litany of Loreto, also known as the Litany of the Blessed Virgin Mary, is a Marian litany originally approved in 1587 by Pope Sixtus V. The litany contains many of the titles used formally and informally for the Virgin Mary, and would often be recited as a call and response chant in a group setting.

The Holy Spirit is the Giver of Peace of Heart

"Peace be with you," Jesus said to the apostles in the Cenacle. It was not only the customary greeting that people in the Middle East still greet each other with today. Christ's peace was His first gift after the Resurrection and was combined with the penetration of the Holy Spirit into the hearts of the disciples. By experiencing the celebration of Pentecost, we have a chance to discover that deep and lasting peace of the heart is His gift. We can, of course, look for other sources of peace, such as a good insurance policy, large sums of money, or favorable connections. However, they can only calm us down partially and for a moment. It often happens that some news or an inconspicuous event causes a great inner stir in us. It is worth asking: "Come, Holy Spirit, Giver of peace in the heart" and considering a fragment of the Holy Scripture, and the Holy Spirit will live in our hearts again.

Holy Spirit! You penetrate the depths of the Most High God, penetrate my heart too. Take possession of it. Mute them. Comfort them when they are in deep sadness and come with the gift of deep peace.



Adoration of the Blessed Sacrament
 every **Tuesday** from 9:30 am - 7:00 pm
 3:00 pm Divine Mercy Chaplet in Polish
 5:30 pm Divine Mercy Chaplet in English

Seniors Club News

The Seniors Club will meet for our grand finale and final gathering of the season on **Monday, June 1st** in Ward Hall. Doors open at 9:45 am, and we kindly ask that attendees do not arrive any earlier. Paid members enjoy free entry to this exciting event, while guests are welcome to join us for \$25. To help sweeten the celebration, please bring a delicious dessert to share at our community treat table. We will close out our year with a catered luncheon from the Country House, exciting raffles, and live entertainment by Jim Libera.

This finale wraps up an incredible 2025–2026 season that kicked off last September with hello bingo and a European Chalet welcome back lunch. Over the past months, our young-hearted group enjoyed decorating pumpkins, a white elephant raffle, our annual cakewalk, and a fabulous Christmas party at the Mayfield featuring music by Bill Serritella. Moving into the new year, we shared a St. Joseph's meal, a Spring-cleaning raffle, a sports team hot dog day, our Kentucky Derby and Mother's Day luncheon, and a TV game show day. Alongside various guest presentations, we even took a memorable club field trip.

For questions or more information, please text or call Andi at 773-610-5686 or Joyce at 773-704-4396.



Young adults, ages 18 to 28, are invited to meet in Ward Hall on Sunday, May 24th, at 7:30 pm for some games of volleyball and basketball, as well as prayer and discussion with Fr. Les Prebendowski.



Parish Office will be CLOSED
Monday, May 25th, 2026
in observance of Memorial Day!

ARCHDIOCESE OF CHICAGO
 CATHOLIC CEMETERIES



Join us for our annual MEMORIAL DAY FIELD MASS at all Catholic Cemeteries on Monday, May 25, 2026 at 10:30 am



Please visit <https://www.catholiccemeterieschicago.org/memorial-day/> for presider at each specific cemetery or call 708-236-5400 for more info. Bishop John S. Siemianowski will be the celebrant of the Mass at Resurrection cemetery in Justice.

Everyone Is Invited To The Parish Picnic

The Polish Community of St. Faustina Kowalska Parish cordially invites everyone to a picnic in Ward Hall and in the adjacent parking lot on **Sunday, June 14th**, after the 12:30 pm Mass. There will be good food, cold drinks, ice cream, good music, raffles and other attractions. All are welcome!



In Need of Prize Donations

We are in need of monetary donations and donations of new items only to serve as raffle prizes at the picnic. Donations can be dropped off at the parish office during business hours. For more information please contact the parish office at 773-767-2411.



Religious Education Formation Program News

If your child attends a public school and you are looking for a Religious Education Formation Program for your child to learn and grow in the Catholic faith, as well as receive the Sacraments of First Holy Communion and Confirmation, please contact Maria Horbal, our Parish REF Program Coordinator, at 773-842-4999. Early registration is now open until **May 29th**, 2026 when the registration form will be available online to download and complete. There will be a discount for families only if the **registration forms are returned and tuition is paid in full** by cash or check in the parish office by May 29th. Scan the QRC for the link to the 2026-27 Registration Form.



Please note that next Catechetical Year 2026-27 we will be transitioning the REF Program from an all grades program to a Sacramental Grades Program. We will still accept children into grades 1-8, but will have a combined class for grades 3 and 4, and another combined class for grades 5 and 6. There will be an emphasis on prayers, Catholic traditions, relationship with God, and faith in action in the combined classes.

Ladies Guild News

How quickly the time flies! The Ladies Guild meeting season is coming to an end, but not without a flurry of activity. Get your pencils out and mark your calendars. On **Tuesday, June 2nd**, the last meeting of the Ladies Guild for this year will take place in the Parish Center at 7:00 pm. Ladies Guild members and our bunco faithful are invited to join us for a brief meeting followed by a pizza party, complete with salad and dessert, along with a few games and surprises.

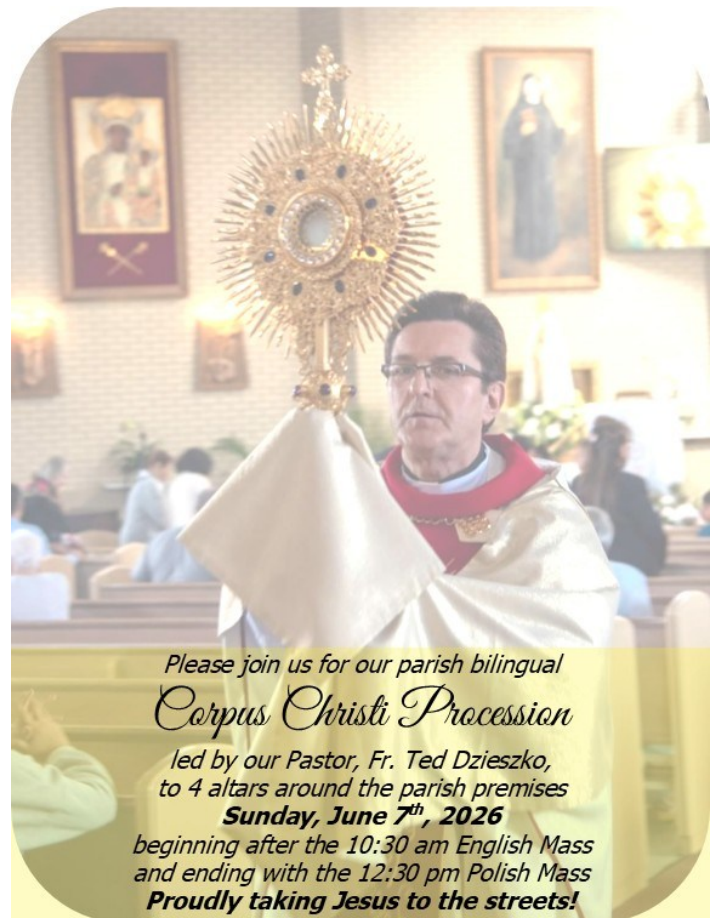
Then on Tuesday, June 9th, the final Bunco session of the season will take place, also in the Parish Center. As always, doors will open at 6:30 pm and games begin at 7:00 pm. It's loud and it's fun, complete with complimentary soft drinks, coffee and water. Enjoy a variety of snacks provided by the Guild and many of our players. Cost to play is \$10 with cash prizes awarded at the end of the evening, and don't forget our split-the-pot raffle!

Last, but by no means least, Guild members and friends of the Guild will gather as a group for Mass on Sunday, June 28th at 10:30 am followed by a "Bruncheon" at PJ Klem's Restaurant at 8000 Ogden Avenue in Lyons, scheduled to begin about 11:45 am. The cost of the bruncheon is \$25 per person (no increase from last year). Sign-up is required for this event.

For more information on any of these events or to sign up for the bruncheon, please contact Andrea Hoffman at 773-581-0816 or Andi Pocica at 773-610-5686. You can also sign up at the meeting on Tuesday, June 2nd or Bunco on June 9. Hope to see you at one or more of these events!

Corpus Christi Procession - June 7th

This year the solemnity of the Most Holy Body and Blood of Christ falls on **Sunday, June 7th**, in the United States. We cordially invite everyone without exception to the public manifestation of our faith on this day. Our parish will celebrate the solemnity by having a procession along the streets and sidewalks to 4 altars around our property. The procession will begin immediately after the 10:30 am English Mass and will follow the route from McVicker to 52nd St. to Austin to 53rd St. back to McVicker. We kindly ask all those who prepared the outdoor altars last year to be similarly involved once again this year. We invite all the children who received First Holy Communion this year and last year to come in their First Communion attire – girls to bring baskets with flower petals. We ask as many as possible of our altar servers to attend. Of course, we invite a Polish Highlander string ensemble and all musicians who would like to join them, as well as all of our parish organizations to be present with their banners. We invite children, teens and adults to wear their national costumes. The procession will include prayers in both English and Polish, so that on this special day we will be one parish family. The procession will end with Mass in Polish at approximately 12:30 pm. May the Eucharistic Jesus bless everyone generously.



Please join us for our parish bilingual

Corpus Christi Procession

led by our Pastor, Fr. Ted Dzieszko,
to 4 altars around the parish premises

Sunday, June 7th, 2026

beginning after the 10:30 am English Mass
and ending with the 12:30 pm Polish Mass

Proudly taking Jesus to the streets!

VOLUNTEER THANK YOU

Thank you to the generous families of St. Faustina Kowalska who have made campaign pledges thus far. Every family will have the opportunity to participate and make their best pledge.

Thank you to our dedicated team of volunteers helping to make the campaign a success! Please reach out to a volunteer or Fr. Ted with any campaign questions.

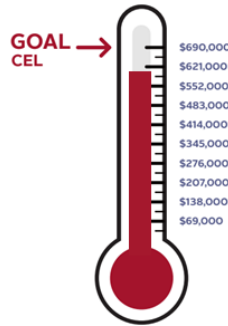
**Mary Beth Caudillo, Halina Chwiej,
Dolores Flood, Dennis Halik,
Sophia Koszylko, Deacon Ron Morowczynski,
Maria Orszulak, Martha Romo,
Mark Schreck, Catherine Skol,
Guadalupe Toledo, Maryann Wozniak**

OUR PRIORITIES

- Full replacement of church flooring.
- New air conditioning unit for rectory.
- Improving air circulation in the Parish Center by replacing the aged chiller units & installing a new automation system.

OUR CAMPAIGN PROGRESS

- Goal: \$690,000
- Amount Raised: \$634,515
- Percent to Goal: 92%
- Gifts Received: 113
- Last Updated: May 20, 2026



DONATE NOW ONLINE!

Scan the QR Code or visit
<https://bit.ly/GenToGen-Donate>

.....GENERATION TO GENERATION: ANSWER THE CALL.....

Altar Servers

All altar servers are invited for pizza, ice cream, board games & a movie in the St. John Paul II Hall in the Parish Center on Sunday, May 31st from 4:00 pm to 6:00 pm to celebrate International Children's Day (June 1st).



Ministranci

Wszyscy ministranci są zaproszeni na pizzę, lody, gry planszowe i film w Sali św. Jana Pawła II w Centrum Parafialnym w niedzielę, 31 maja od 4:00 pm do 6:00 pm, z okazji Międzynarodowego Dnia Dziecka (1-go czerwca).

Vigil Candles

For twenty-four hours a day, two candles burn at either side of the tabernacle and two more before the Our Lady of Fatima statue. The candles represent our presence and our prayer in a holy place. If you would like to, you may sponsor two vigil candles at the tabernacle or two vigil candles before the Our Lady of Fatima statue. The suggested offering to sponsor one candle is \$10. Offerings for the vigil candles can be made in a plain envelope from home and placed together with your Sunday offering or dropped through the mail slot of the parish office. Please remember to write your name, address and telephone on the envelope, the number of candles and which candles you are sponsoring. Candles may be offered in honor of a child being baptized or receiving First Holy Communion, a couple getting married, or someone who is ill. Candles may also be offered in memory of a beloved deceased individual. May the Mother of God through the Merciful Jesus intercede many favors for everyone. Proceeds from these vigil candles will be used towards liturgical vestments, hosts, candles and further renovation of the sacristy.



\$45 - Anonymous

(Special Intention)

\$25 - Anonimowo

(O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Mieczysława)

Świece Wigilijne

Przez 24 godziny na dobę płoną przy tabernakulum i figurze Matki Bożej Fatimskiej świece wigilijne. Świece reprezentują naszą obecność i naszą modlitwę w świętym miejscu. Jeżeli masz pragnienie możesz sponsorować 2 świece wigilijne przy tabernakulum lub 2 świece wigilijne przy figurze Matki Bożej Fatimskiej. Sugerowana ofiara za jedną świecę jest \$10. Na zwyczajnej kopercie można napisać swoje imię i nazwisko, numer telefonu, rodzaj i ilość świec, które masz pragnienie sponsorować. Można napisać imię dziecka ochrzczonego, imię dziecka które przystępuje do Pierwszej Komunii św., osób zawierających małżeństwo, osoby chorej lub przyjmującej inny sakrament. Można też umieścić imię osoby zmarłej. Koperty można zwrócić do biura parafialnego, do zakrystii lub wrzucić wraz z kolektą do koszyka. Niech Matka Boża u Jezusa Miłosiernego wyprosi wszystkim wiele łask. Dochód z płonących świec będzie przeznaczony na szaty liturgiczne, hostie, świece i dalszy remont zakrystii.

Everyone is invited to the St. Faustina Kowalska

PARISH PICNIC

Sponsored by the Polish Club

5157 S. McVicker Ave., Chicago, IL 60638 ~ 773-767-2411



SUNDAY – JUNE 14, 2026

in Ward Hall & adjacent parking lot

2:00 pm ~ 8:00 pm

FREE Admission, Fun & Fellowship

Food & Beverages
available for purchase

NIEDZIELA – 14 CZERWCA, 2026

w Sali „Ward Hall” i na parkingu

2:00 pm ~ 8:00 pm

Wstęp WOLNY
Potrawy i Napoje
za odpowiednie ceny

Polish
Sausage,
Pork Hock or
Kiszka with
Sauerkraut

Children's Games:
Ping Pong, Foosball,
Connect 4, Clown,
Face Painting,
Raffle Prizes

Cold Beer,
Beverages

Potato
Pancakes with
Sour Cream or
Goulash

Ice Cream,
Cotton Candy,
Crepes

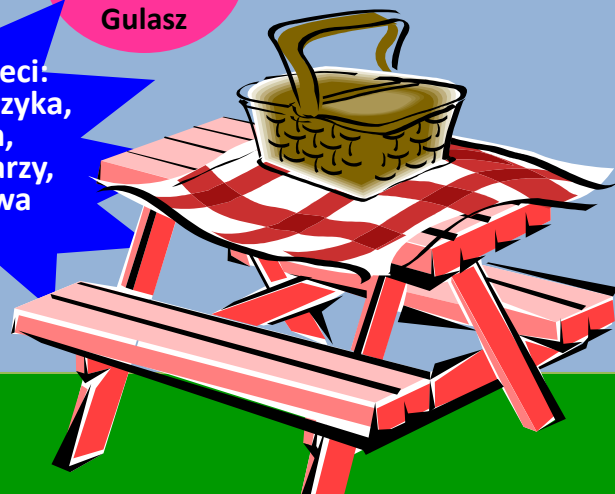
Kiełbasa,
Kiszka lub
Golonka
z Kapustą

Placki
Ziemniaczane
z Śmietaną lub
Gulasz

Lody,
Wata Cukrowa,
Naleśniki

Zimne Piwo,
Napoje

Zabawa dla Dzieci:
Ping Pong, Piłkarzyka,
Złącz 4, Klaun,
Malowanie Twarzy,
Loteria Fantowa



PIKNIK PARAFIALNY

Sponsorowany przez Klub Polski

5157 S. McVicker Ave., Chicago, IL 60638 ~ 773-767-2411





Drodzy Parafianie i Przyjaciele,
W uroczystość Zesłania Ducha Świętego powróćmy myślą do 7 czerwca 1991 roku. Na zakończenie Eucharystii, sprawowanej w Płocku, św. Jan Paweł II powiedział wówczas do zgromadzonych: „Drodzy bracia i siostry, do wszystkich mówię słowa Apostoła: „Różne są dary łaski, lecz ten sam Duch; różne

też są rodzaje posługiwania, ale jeden Pan; różne są wreszcie działania, lecz ten sam Bóg, sprawca wszystkiego we wszystkich” (1 Kor 12, 6). Niech każdy odnajdzie się w tych słowach, niech każdy strzeże swojego daru, swojego charyzmatu i według niego działa w Kościele, według niego działa też dla dobra tej wielkiej wspólnoty, jaką jest nasza Ojczyzna. „Bogu dziękujcie (...). Ducha nie gaście!”

Papież wezwał w ten sposób swoich rodaków do wdzięczności Bogu oraz otwarcia na Ducha Świętego. Pokazał też, że nie jesteśmy samowystarczalni. Potrzebujemy mocy z wysoka, aby blask zmartwychwstałego Pana mógł przedrzeć się przez ciemności naszej duszy.

Francuski noblista Henryk Bergson napisał, że istnieją dwa źródła religii. Pierwsze to wewnątrz człowieka, gdzie dokonuje się spotkanie z Bogiem; drugie - to społeczeństwo ze swoimi wzorcami moralnymi, autorytetami i opiniami. Otóż w naszych czasach to drugie źródło zanika, gdyż społeczeństwo zdaje się mieć coraz większą alergię na sprawy Boże. Wielu teologów wypowiada się wręcz, że żyjemy w czasach neopogańskich. O wyznaniu decydują już nie wpływy kulturowe, lecz osobiste nawrócenie. Przypomina to czasy pierwszych chrześcijan. I tak jak wówczas niesprzyjający był dla nich układ społeczny i kulturowy, tak dzisiaj przychodzi nam z pomocą Duch Święty. Jak obiecuje Pismo: „gdzie się rozprzestrzenił grzech, tam się szczególnie rozlała łaska”.

Św. Paweł w Liście do Rzymian pisze, że obdarzeni życiem nadprzyrodzonym będą nie ci, którzy żyją zgodnie z duchem czasów, ale ci, którzy żyją według Ducha: „Ci bowiem, którzy żyją według ciała, dążą do tego, czego chce ciało; ci zaś, którzy żyją według Ducha – do tego, czego chce Duch. Dążność bowiem ciała prowadzi do śmierci, dążność zaś Ducha – do życia i pokoju”. Wiara, jak i życie ludzkie w ogóle, potrzebuje wspólnoty. Wspólnotą, którą kieruje w niewidzialny sposób Duch Święty, i którą obdarza On swoimi darami, jest Kościół.

Chrześcijanin to człowiek, który żyje we wspólnocie Kościoła i pozwala się prowadzić Duchowi Świętemu. Głos tego Nauczyciela dociera do niego z głębi sumienia i nauczania Kościoła. Pomaga też iść za wolą Bożą, gdy trzeba dokonać wyboru. Bóg „nie ze względu na sprawiedliwe uczynki, jakie spełniliśmy, lecz z miłosierdzia swego zbawił nas przez obmycie

odradzające i odnawiające w Duchu Świętym, którego wylał na nas obficie przez Jezusa Chrystusa, Zbawiciela naszego, abyśmy, usprawiedliwieni Jego łaską, stali się w nadziei dziedzicami życia wiecznego”.

Składam serdeczne gratulacje dla dzieci i młodzieży z Programu Religijnego REF, którzy wraz z Koordynatorką Panią Marią Horbal i swoimi katechetami, w środę 13-go maja, celebrowali zakończenie roku katechetycznego. Składam również szczere gratulacje dla młodzieży klasy 8 oraz 3 klasy Licealnej, Polskiej Szkoły ks. Stanisława Cholewińskiego, którzy w sobotę, 16-go maja przeżyli piękną uroczystość ukończenia Polskiej Szkoły.

Bardzo serdecznie dziękuję wszystkim, którzy złożyli ofiary i zobowiązania na 5-letnią Kampanię Z POKOLENIA NA POKOLENIE – ODPOWIEDZ NA WEZWANIE. Niech Miłosierny Jezus wynagrodzi za waszą życzliwość i ofiarność.

Zaznaczcie w swoich kalendarzach i przybądźcie całymi rodzinami na dwujęzyczną procesję Bożego Ciała, w niedzielę 7-go czerwca, od 11:30 rano do 12:30 po południu. Zapraszam wszystkich, organizacje parafialne, poczty sztandarowe, ministrantów, muzyków, śpiewaków, w strojach ludowych i narodowych, dzieci pierwszokomunijne w swoich komunijnych strojach, absolwentów Polskiej Szkoły w togach gradacyjnych. Niech to będzie piękna manifestacja naszej wiary w obecność Jezusa w Najświętszym Sakramencie.

Piknik Parafialny sponsorowany przez Polski Klub św. Faustyny będzie miał miejsce w Sali Ward Hall i na parkingu, w niedzielę 14-go czerwca, początek o godz. 2:00 po południu. Donacje pieniężne i fantowe na loterię można składać w ciągu tygodnia w biurze parafialnym, lub po Mszy w zakrystii. Organizatorzy gwarantują dobre jedzenie, zabawę i wiele atrakcji dla dorosłych i dzieci.

Składam serdeczne podziękowania Państwu Annie i Józefowi Zoń oraz Państwu Józefie i Władysławowi Marusarz, którzy w każdy piątek, o godz. 9:30 rano bezinteresownie sprzątają nasz kościół. Zapraszamy wszystkich chętnych. Niech Miłosierny Pan wszystkim wynagrodzi za wszelkie dobro, które bezinteresownie i z wielką ofiarnością i zaangażowaniem świadczycie dla naszej parafii świętej Faustyny Kowalskiej. Szczęść Boże!

Ks. Tadeusz Dzieszko
Proboszcz

Nabożeństwo majowe

Serdecznie zapraszamy do naszego kościoła na Nabożeństwa Majowe w języku polskim od poniedziałku do soboty o godz. 8:00 rano, we wtorki i piątki o godz. 7:00 wieczorem. W niedzielę Litania do Matki Bożej będzie śpiewana o godz. 8:40 rano, 12:05 po południu (przed wystawionym Najświętszym Sakramentem) oraz o 6:40 wieczorem.

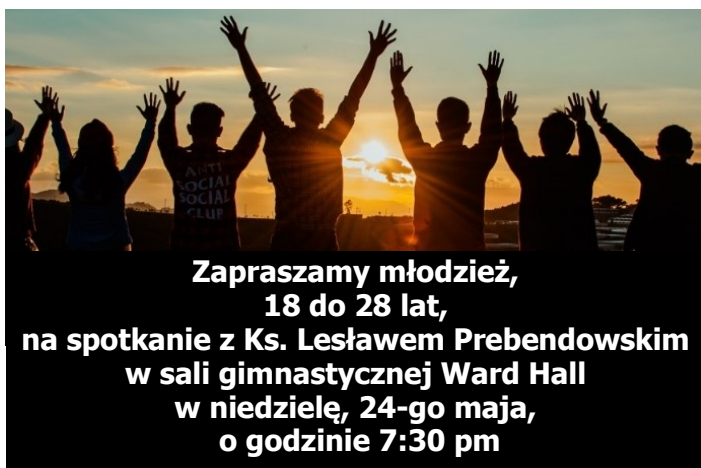
Msza Radiowa z parafii Św. Faustyny

Serdecznie zapraszamy szczególnie osoby chore, do słuchania i uczestniczenia w Mszy świętej radiowej, nadawanej z naszego Kościoła św. Faustyny Kowalskiej, w każdą niedzielę, o godz. **11:00 rano** za pośrednictwem Stacji **WEUR 1490AM**, którą sponsoruje Anna i Tomasz Wojdyła, właściciele LONE TREE MANOR BANQUETS.

Duch Święty dawcą pokoju serca

„Pokój wam” – zwrócił się Jezus do apostołów w Wieczerniku. To było nie tylko zwyczajowe pozdrowienie, jakim do dzisiaj witają się mieszkańcy Bliskiego Wschodu. Chrystusowy pokój był Jego pierwszym darem po zmartwychwstaniu i łączył się z przeniknięciem do serc uczniów Ducha Świętego. Przeżywając uroczystość Ześlania Ducha Świętego, mamy szansę odkryć, że głęboki i trwały pokój serca jest Jego darem. Możemy oczywiście szukać innych źródeł pokoju, takich jak dobra polisa ubezpieczeniowa, duże sumy pieniędzy, korzystne znajomości. One jednak mogą nas uspokoić tylko w części i na chwilę. Zdarza się przecież nieraz, że jakaś wiadomość czy niepozorne wydarzenie wywołuje w nas wielkie wewnętrzne poruszenie. Warto wtedy poprosić: „Przybądź, Duchu Święty, Dawco pokoju serca” i rozważyć fragment Pisma Świętego, a Duch Święty znów zamieszka w naszych sercach.

Duchu Święty! Ty przenikasz głębokości Boga Najwyższego, przeniknij i moje serce. Zawładnij nim. Wycisz je. Pociesz je, kiedy trwa w głębokim smutku, i przyjdź z darem głębokiego pokoju.



**Zapraszamy młodzież,
18 do 28 lat,
na spotkanie z Ks. Lesławem Prebendowskim
w sali gimnastycznej Ward Hall
w niedzielę, 24-go maja,
o godzinie 7:30 pm**

Zapraszamy na parafialny piknik

Wspólnota Polska w parafii św. Faustyny Kowalskiej serdecznie zaprasza na parafialny polonijny piknik w sali i na parkingu „Ward Hall”, w niedzielę, **14-go czerwca**, po Mszy o godz. 12:30 po południu. Będzie smaczne jedzenie, zimne napoje, lody, dobra muzyka, loteria i inne atrakcje. Serdecznie zapraszamy!

**Biuro parafialne będzie
NIECZYNNE w poniedziałek,
25-go maja, 2026 br.
Tego dnia obchodzimy
Dzień Pamięci Narodowej!**



ARCHDIOCESE OF CHICAGO
CATHOLIC CEMETERIES



**Dołącz do nas na corocznej
MSZY ŚW. POŁOWEJ
z okazji Dnia Pamięci
na wszystkich
cmentarzach katolickich
w poniedziałek, 25 maja, 2026 r.
o godz. 10:30 rano**



Proszę odwiedzić stronę internetową
<https://www.catholiccemeterieschicago.org/memorial-day/>
po rozkład księży na każdym konkretnym cmentarzu
lub zadzwonić pod numer 708-236-5400 aby uzyskać więcej informacji.
Biskup John S. Siemianowski będzie celebrował Mszę św. na
cmentarzu Zmartwychwstania (Resurrection) w Justice.



Adoracja Najświętszego Sakramentu
w każdy wtorek od 9:30 am do 7:00 pm
3:00 pm wspólna modlitwa:
Koronka do Miłosierdzia Bożego

Bardzo serdecznie gratulujemy Andrzejowi Błachuta, który został wybrany na Zbójnika Roku przy Związku Podhalan w Ameryce Północnej. Andrzej jest naszym lektorem, szafarzem Eucharystii i też zajmuje się nagrywaniem Mszy Świętych. Do Andrzeja uśmiechnęło się dodatkowe szczęście, bo otrzymał również stypendium z Ligi Katolickiej. Niech Pan Jezus błogostawi i darzy wszelką pomyślnością.

**Oferta dla Młodzieży: High-school +**

Parafia Św. Faustyny Kowalskiej otwiera zapisy dla młodzieży:
**NCYC 2026, program ewangelizacyjny,
w Long Beach, California, Listopad 20-21, 2026
Światowe Dni Młodzieży, Korea Południowa,
Sierpień 3-8, 2027**

Zapraszamy rodziców i młodzież na spotkanie informacyjne, w Centrum Parafialnym, w niedzielę, 31-go maja, 2026, o godz. 10:00 am (po Mszy św. o godz. 9:00 am).

Po więcej informacji można dzwonić do biura parafialnego lub do Pani Marii Horbal (Youth Ministry):
(773) 842-4999
oraz Pani Haliny Miroś:(773) 251-9973

PODZIĘKOWANIE DLA WOLUNTARIUSZY

Dziękujemy hojnym rodzinom parafii św. Faustyny Kowalskiej, które już złożyły swoje zobowiązania w ramach kampanii. Każda rodzina będzie miała możliwość wzięcia udziału i złożenia swojej najlepszej deklaracji wsparcia.

Dziękujemy naszemu oddanemu zespołowi wolontariuszy, którzy pomagają uczynić tę kampanię sukcesem! W przypadku pytań dotyczących kampanii prosimy o kontakt z wolontariuszem lub ks. Tadeuszem.

**Mary Beth Caudillo, Halina Chwiej,
Dolores Flood, Dennis Halik,
Zofia Koszyłko, Deacon Ron Morowczynski,
Maria Orzulak, Martha Romo,
Mark Schreck, Catherine Skol,
Guadalupe Toledo, Maryann Wozniak**

NASZE PRIORYTETY

- Pełna wymiana posadzki w kościele.
- Nowa jednostka klimatyzacyjna na plebanii i w zakrystii.
- Poprawa cyrkulacji powietrza w Centrum Parafialnym przez wymianę przestarzałych agregatów chłodniczych i instalację nowego zautomatyzowanego systemu.

POSTĘP KAMPANII PARAFII

- Cel parafii: \$690,000
- Cała zebrana kwota: \$634,515
- Procent zrealizowanego celu: 92%
- Liczba darowizn: 113
- Ostatnia aktualizacja: 20 maja 2026



ZŁÓŻ OFIARĘ ONLINE JUŻ DZIŚ!

Zeskanuj kod QR lub odwiedź stronę
<https://bit.ly/GenToGen-Donate>

.....GENERATION
TO GENERATION:
ANSWER THE CALL.....

Donacje potrzebne na loterię fantową



Pragniemy urozmaicić piknik loterią fantową. Bardzo mile będą widziane tylko różne nowe rzeczy na nagrody. Donacje pieniężne i fantowe można przynieść do biuro parafialnego w godzinach otwarcia w tygodniu.

Jeśli ktoś ma jakiegokolwiek pytania proszę zwrócić się do biura parafialnego dzwoniąc na tel. 773-767-2411.

Procesja „Corpus Christi”

Serdecznie zapraszamy wszystkich bez wyjątku na publiczną manifestację naszej wiary w Uroczystość Bożego Ciała, czyli 7-go czerwca. Po Mszy świętej o godz. 10:30 rano procesja wyruszy do 4 ołtarzy ustawionych na trasie ulic: McVicker, 52-ej, Austin, 51-ej i McVicker. Bardzo prosimy, aby te osoby które przygotowywały ołtarze w ubiegłym roku, podobnie zaangażowały się i w tym roku. Serdecznie zapraszamy dzieci w strojach pierwszokomunijnych, zarówno te które w tym roku przystąpiły do Pierwszej Komunii świętej jak i dzieci rocznicowe. Dziewczynki niech zabiorą koszyczki do sypania kwiatów. Prosimy ministrantów o jak najliczniejsze przybycie. Oczywiście zapraszamy kapelę góralską i wszystkich muzyków, którzy chcą do kapeli dołączyć a także organizacje parafialne ze swoimi sztandarami. Zapraszamy dzieci młodzież i dorosłych w strojach ludowych. Procesja będzie dwujęzyczna, tak byśmy w tym szczególnym dniu stanowili jedną rodzinę parafialną. Procesja zakończy się Mszą św. w języku polskim o godz. 12:30 po południu lub z lekkim poślizgiem. Niech Jezus Eucharystyczny wszystkim hojnie błogostawi.



Parafialna dwujęzyczna

Procesja Bożego Ciała

pod przewodnictwem naszego Proboszcza, ks. Tadeusza Dzieszko,
do 4 ołtarzy wokół terenu parafii
w **niedzielę, 7 czerwca, 2026 r.**
Początek po Mszy św. angielskiej o 10:30 am
i zakończenie polską Mszą św. o 12:30 pm.
**Serdecznie zapraszamy wszystkich bez wyjątku
na publiczną manifestację naszej wiary!**

save the date



8

3

27

Światowe dni młodzieży

Seul, Korea Południowa

PARAFIA SW. FAUSTYNY KOWALSKIEJ CHICAGO

Parish Information ~ Informacje Parafialne

Baptism

The sacrament of Baptism is administered in English and Polish. Due to the pandemic situation, we do not have group baptisms. Only one child is permitted to be baptized in a single event. Parents are required to attend a baptismal preparation class prior to the planned date of the child's baptism. Please contact the parish office to register your child for Baptism.

Reconciliation

We invite you to take advantage of the sacrament of reconciliation every Saturday from 3:30 to 4:15 pm. You must sanitize your hands and wear a mask for confession.

Marriage

The Archdiocese of Chicago recommends that individuals who plan to marry should contact the parish office at least six months before the planned wedding date. Please make it a priority to reserve the date with the church first and then with other vendors. Please contact one of the priests directly Or the parish office as soon as possible.

Anointing of the Sick

Every first Saturday of the month after the 4:30 pm Mass. Please contact the priest as soon as possible to make arrangements in receiving this sacrament in serious health crises. Do not delay arranging for the sacrament of the anointing until the person is unconscious or close to death.

Holy Communion for the sick/First Friday

If any parishioner, or relative thereof, is sick and/or homebound, and would like to receive Holy Communion, please contact the parish office with their name and telephone number.

Chrzest św.

Sakrament Chrztu Świętego jest udzielany w języku angielskim i polskim. Ze względu na sytuację epidemiczną, nie mamy chrztów zbiorowych. Rodzice są zobowiązani do wzięcia udziału w spotkaniu przygotowującym do tego sakramentu przed planowaną datą chrztu dziecka. Prosimy o skontaktowanie się z biurem parafialnym, aby zgłosić dziecko do chrztu.

Spowiedź św.

Zapraszamy do skorzystania z sakramentu Pojednania w każdą sobotę od godz. 3:30 do godz. 4:15 po południu. Podczas spowiedzi należy mieć wydezynfekowane ręce i założoną maseczkę.

Sakrament Małżeństwa

Archidiecezja Chicago zaleca, aby osoby, które planują zawarcie sakramentu małżeństwa zgłosiły się do biura parafialnego co najmniej sześć miesięcy przed datą ślubu. Prosimy, abyście najpierw ustalili termin w kościele, a następnie w innych miejscach. Prosimy o kontakt z wybranym kapłanem lub biurem parafialnym najwcześniej jak tylko jest to możliwe.

Sakrament Namaszczenia Chorych

Prosimy o kontakt z księdzem w celu ustalenia terminu przyjęcia tego sakramentu. Przypominamy, że nie wolno zwlekać z udzieleniem sakramentu chorych do momentu kiedy osoba będzie nieprzytomna lub bliska śmierci.

Komunia Święta dla chorych/Pierwsze Piątki

Jeśli ktoś z was lub waszych bliskich choruje i chciałby przyjąć Komunię Świętą, to prosimy o zgłoszenie osoby chorej do biura parafialnego.

Please Pray For The Sick

Look kindly upon our brothers and sisters who are suffering, or acutely, chronically or terminally ill. In the midst of illness and pain, may they be united with Christ, who heals both body and soul. May they know the consolation promised to those who suffer and be fully restored to wellness and wholeness. We ask this in the name of Jesus Christ, our Lord. Amen.

Titilayo Abiona, Fernando Alonzo, Jimmy Arroyo, Baby Carlo, Diane Bingham, Andrew Bobek, Maria Bobek, Sara Boyd, Connie Brazas, Christopher Brook, Kimberlee & Liam Brown, Stella Christopher, Andrea Covert, Katie Cuchetto, Stacy Cygan, Sharon De Young, Elliot Domalewski, Dorothy Dujmovic, John Dunn & Family, Jessica Eisenschenk, Linda Evans, Mateusz Fic, Mary Flanagan, Marisa Gargano, Chuck Gens, Margaret & John Green, Patrick Greenhill, Marianne Grosam, Mia Hanson, Amy Handzel, Frank Hernandez, Andrea Hoffman, Denise M. & Rich S. Jandura, Scott Koker, Sophie Komperda, Julie Krizka, Aniela Kulawiak, Carol Kulbida, Julia & Linda Kunicki, Tom Kwiatkowski, Dave, Joanna Lamping & Sons, Bonnie Marousek, Kevin & Margaret McKeon, John Merkel, Jackie Mintal, Bill Mroz, Mieczysław Nienajadło, Bill Novak & Family, Rick Nowak, Michelle Nowicki, Patrick O'Malley, Terrence Oates, Amparo Ocampo, Bob Onik, Dawn Ostapowicz, Theresa Pytlewicz, Natalia Rivera, John Rybski, Helen Sadowski, Irene Samborski, Kathy Shichkel, Charmaine Simikoski, Arlene Slaga, George Ann Smith, Jimmy Smith, Teresa Smolarczyk, Sr. Maria-Paulina Sterling, Donald Thompson, Norman Vanbeveren, Joe Wantrobski, Bill Wilder, David Wilder, Jolanta Wilk, Tom Wilk, Bea Wozniak

Módlmy Się Za Chorych

Panie Jezu, w czasie Twego ziemskiego życia z miłością pochylałeś się nad ludzkim cierpieniem, bólem i chorobą; nawiedzaj naszych chorych i daj im łaskę łączenia ich doświadczeń z Twoją męką i śmiercią na krzyżu. Niech dzięki Twej obecności odkryją wielki skarb i tajemnicę cierpienia, które przyjmowane z miłością przyczynia się do zbawienia świata. Otocz naszych chorych życzliwymi i dobrymi ludźmi oraz pošlij do nich kapłanów, którzy pomogą im dojrzałe przeżywać te trudne chwile. Amen.

Weekly Prayer

Sunday's Readings

First Reading:

Then there appeared to them tongues as of fire,
which parted and came to rest on each one of them.
And they were all filled with the Holy Spirit. (Acts 2:3-4)

Psalm:

Lord, send out your Spirit, and renew the face of the earth. (Ps 104)
Or Alleluia.

Second Reading:

As a body is one though it has many parts,
and all the parts of the body, though many, are one body,
so also Christ. (1 Cor 12:12)

Gospel:

Jesus said to them again, "Peace be with you.
As the Father has sent me, so I send you." (Jn 20:21)

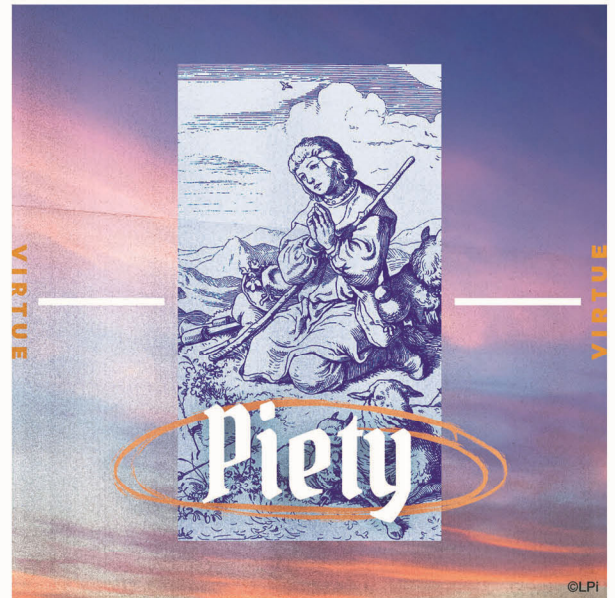
Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997,
International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Live The Liturgy Inspiration of the Week

Today, Jesus calls the Holy Spirit "the Advocate." The Latin for lawyer is "advocatus." Like a lawyer, the Holy Spirit defends us. The Holy Spirit guides us. So, when you're in trouble, don't forget: ask for your lawyer, and do what he tells you.

Observances for the week of May 24, 2026

Sunday:	Pentecost Sunday
Monday:	Blessed Virgin Mary, Mother of the Church; <i>Memorial Day</i>
Tuesday:	St. Philip Neri, Priest
Wednesday:	St. Augustine of Canterbury, Bishop
Friday:	St. Paul VI, Pope
Next Sunday:	The Most Holy Trinity



Virtues, Explained!

"Piety denotes the reverence which we give to our faith and to our country," writes St. Thomas Aquinas. "And since God is the Father of all, the worship of God is also called piety."

Pentecost Prayer

Come Holy Spirit,
Descend upon us and fill us with the
fire of Your love!
Remind us of Your dreams for us,
ignite us with new zeal,
place new visions on our hearts,
and the grace to work alongside You.
Amen.

(PRACTICING) CATHOLIC

Mini Reflection: Much of what Jesus does in his resurrected Body is extraordinary and superhuman. He's passing through locked doors. He's in two places at once. But today, he's just breathing. So we have to ask ourselves: why?

Signs of Life

If you're asthmatic, you know the phrase "as natural as breathing" doesn't always make a lot of sense.

Maybe that's because breathing isn't always natural. Sometimes, it's supernatural.

I come from a family of asthmatics. In my earliest childhood memories, my sister's nose and mouth are covered with a bulbous plastic mask connected by clear tubes to her transportable nebulizer. The machine whirs loudly as it vaporizes the medication that will open her lungs. In these memories, I watch my sister — her little eyes wide, her chest contracting and constricting with great difficulty — and wonder what it feels like.

Because I don't have asthma, and I don't think about breathing, unless I'm climbing a flight of stairs or chasing down one of my kids. It's such a utilitarian thing, breathing. It's unimpressive, unremarkable. Literally anyone can do it.

Until they can't.

Dead men don't breathe. That's what I think as I read the words of John's Gospel: "He breathed on them." (John 20:22) So much of what Jesus does in his resurrected Body is extraordinary and superhuman, making it unmistakable that here is a Body no longer playing by the rules of the physical world. He's passing through locked doors. He's in two places at once.

But today, he's just breathing.

So we have to ask ourselves: why? His Blood no longer requires oxygen. If he were asthmatic, neither bonfire nor damp night air could cause his lungs to constrict. His Flesh has been perfected.

But here we see a reality that is as spiritual as it is physical: where there is breath, there is life.

In Genesis, God breathes into dust and creates man. In today's Gospel, He breathes His Spirit onto man, and creates a Church.

— Colleen Jurkiewicz Dorman

Why do we do that? Catholic Life Explained

Question:

Someone close to me has left the Church. How should I reach out to them?

Answer:

For many of us, this can be a challenging question. When people we love leave the Church, we may not always know how to relate to them in certain ways. Are some conversation topics off limits? Are there certain behaviors or decisions we can't support in good conscience? When someone or something is lost, Jesus shows two different attitudes in his parables.

One is *actively seeking*. Don't give up on this person and their life of faith. Ask them about their spiritual journey. Invite them to spend time with you in faith settings, as appropriate, and outside of them. Continue in relationship with those you love.

The other attitude Jesus shows is *consistent witness in the waiting*. In the parable of the Prodigal Son, the father doesn't go after the son. He waits for his return. However, the son knows his father is trustworthy. He remembers his father's fair treatment of the hired hands and knows it is safe to return, despite all he has done.

Your ability to change someone is quite small. However, you can change yourself. Make sure you consistently treat others with kindness, compassion, and respect. If your loved one wants a deeper conversation, they'll know you are a person to trust, a place to which they can return.

Prayer

Thank you for the gift of the Holy Spirit, Jesus.

Mission for the Week

Ask the Holy Spirit to help you forgive others.

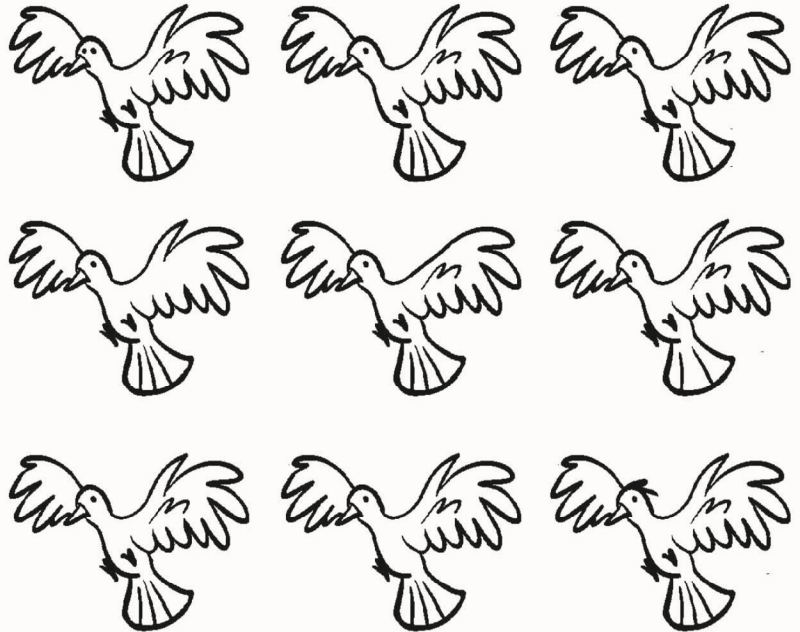
Sharing the Gospel

Jesus gave his friends the Holy Spirit, who would always live in their hearts. If any of them were ever sad or afraid, the Holy Spirit comforted them. If someone had sinned, they could bring healing and forgiveness. With the help of the Holy Spirit, they shared God's love with the world.

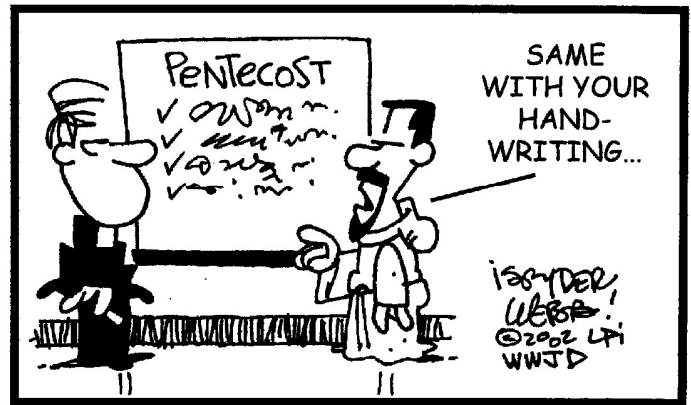
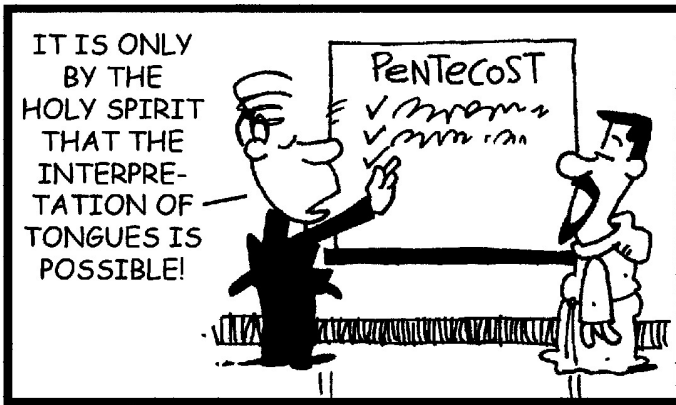
Now color
the picture!



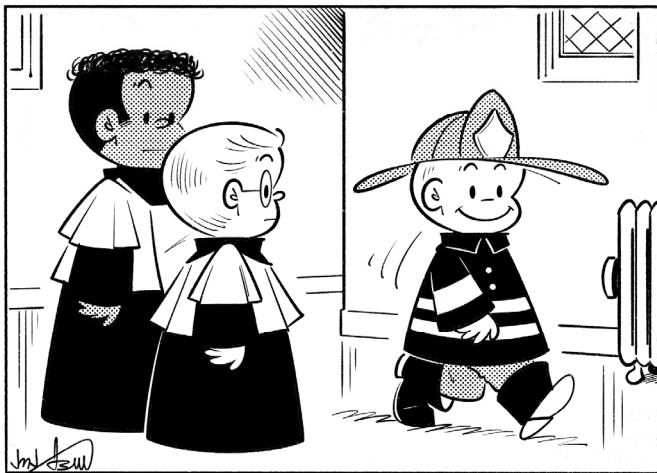
Circle the picture the two identical doves!



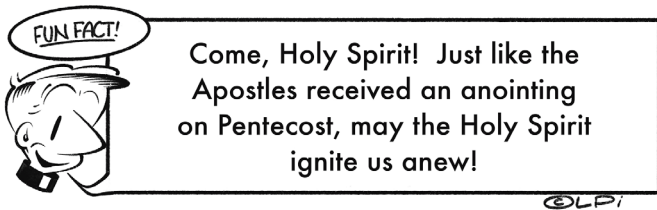
PENTECOST



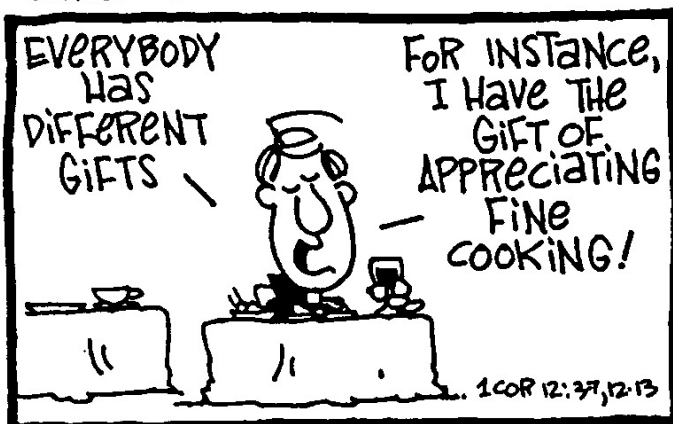
"What did the altar server want to wear on Pentecost?"



"Something fire-resistant."



PENTECOST






Facts about
**MEMORIAL
DAY**



©LPI



A federal holiday in the USA, Memorial day is for mourning military personnel who have died while in service in the U.S. armed forces.




©LPI



Over one million people have died in military service in the USA since the Civil War.



©LPI

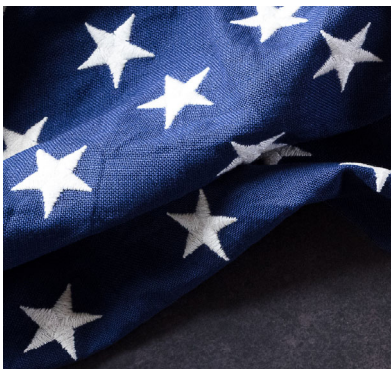


In the year 2000, Congress passed a law requiring all Americans to pause at 3 p.m. on Memorial Day to remember the fallen.




©LPI

REMEMBERING & HONORING ALL WHO SERVED



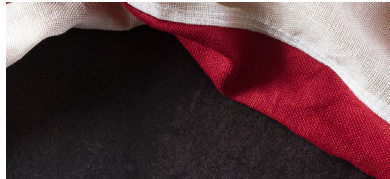
**A Blessing
for our
Military Service
Members:**

©LPI




Lord God, we are ever mindful of the cost paid for the liberty we possess, we ask that you bless the members of our armed forces.

©LPI



Give them courage, hope, and strength. May they ever experience your support, love, and healing.

©LPI



Be their power and protector, leading them from darkness to light.
AMEN

©LPI

TOTU
 BIURO SPRAW CODZIENNYCH
 Office of Daily Tasks
Real Estate Broker • Notary Public Danuta Mróz
 Dojeżdżamy do domu Klienta!
 Office: 773.270.9619
 Call: 773-619-3514
 6500 W. Archer Ave, Chicago, IL 60638
 TŁUMACZENIA • PEENOMOCNICTWA • APOSTILLE • USEGI NOTARIALNE • SPRAWY ADMINISTRACYJNE • REPREZENTOWANIE KLIENTA PO ANGIELSKU • NIERUCHOMOŚCI

**Ed the Plumber
 Ed the Carpenter**
847.492.1444
 Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

**Richard-Midway
 FUNERAL
 HOME**
Family Owned & Operated

Soukal Floral Co., Inc.
 Celebrating 101 years in Business
 Visit one of the largest
 greenhouses in Chicago
 TELEFLORA
 773-767-7055 / www.soukalfloral.com
 6118 S. Archer Ave.

Christopher Koczwara
 Law Office of Christopher Koczwara, P.C.
 Mówimy po polsku
 5838 S. Archer Ave. • Chicago, IL 60638
 Ph: (773)-767-5422
 www.koczwaraclaw.com • info@koczwaraclaw.com

ADVANCED
 HEATING & AIR CONDITIONING, INC.
 Sales - Service - Installation
 Insured, Licensed, Bonded
 • Furnaces • Air Conditioners
 • Boilers • Humidifiers
708.485.7827
 www.4AdvancedHVAC.com

TRADITIONAL FUNERALS ~ CREMATION
5749 ARCHER AVE., CHICAGO
773-767-1840 • 773-767-8807
Jeffrey Anderzunas, Owner/Director
 www.RichardMidwayFH.com

IF YOU LIVE ALONE
MDMedAlert!
 ✓ Ambulance ✓ Police/Fire
 ✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert
CALL NOW! 800.809.3570 *md-medalert.com
 STARTING AT **\$19.95** /mo.
 A+ Rating

Say Good-bye to Clogged Gutters!
\$99 Installation*
 Receive a \$100 Visa gift card with your FREE in-home estimate
 *Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.
CALL NOW 708-462-6373

ENGLERT LeafGuard
 Get it. And forget it.
 • LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE*
 • Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
 • Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
 • Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

Iwona Kogut
 REALTOR®
708-277-3255
 kogutiwona@gmail.com
 www.iwonakogut.com

European Chalet banquets
(773) 229-9440
Your Neighborhood banquet hall
 ✓ Wedding Receptions
 ✓ Christening/Baptism Parties
 ✓ Communion Parties
 ✓ Graduation Parties
 ✓ Quinceanera Parties
 ✓ Retirement Parties
 ✓ Funeral Luncheons
We Cater Too!

BANIA
 HEATING & AIR CONDITIONING
 SERVICE • INSTALLATIONS
 • Furnaces - Boilers
 • Air Conditioners
 • Hot Water Tanks
 • Thermostats
 • Humidifiers
 • Air Cleaners
773.428.7424
 Quality Work - Affordable Prices
 www.BaniaHVAC.com

ORION
 Open 7 days a week
 11am-8pm
Free Small Soup of the Day with Meal & Bulletin
 Catering for all occasions
 5772 S Archer Ave • Chicago, IL 60638
773-767-6599

**AGATA CZERWOSZ
 MAGDALENA TYLKA**
 Licensed insurance agents
**708-876-8484
 773-600-7474**
 Guess Who's Selling Medicare Plans?
 Czy wiesz że Medicare nie pokrywa wszystkiego w 100%?
 9844 S Roberts Rd
 Palos Hills, IL 60465
 Calling the numbers above will direct you to a licensed insurance agent. Not affiliated with or endorsed by the government or Federal Medicare Program. This is a solicitation for insurance.

Access Realtors Inc
Maria Horbal
 Broker / Associate
773-842-4999
773-586-1066
 horbal1312@sbcglobal.net
 Mowimy Po Polsku

Ajax HEATING and AIR CONDITIONING
 24 HOUR EMERGENCY SERVICE
708.952.1400 • 773.767.6700
 8428 S. 88th Ave., Justice
\$40 OFF All Repairs

TechniCraft
 Collision | Glass
 8267 S Roberts Road, Bridgeview, IL 60455
708.430.1177 www.TechniCraftAuto.com

Advertise in Our Church Bulletin!
Contact Mark Olech
 molech@4lpi.com
 (800) 950-9952 x5965

KOMPLETNE USŁUGI POGRZEBOWE
 - PO POLSKU LUB ANGIELSKU -
 POLECAMY PEŁNY ZAKRES USŁUG POGRZEBOWYCH: KREMACJĘ, UROZCZYSTOŚCI POŻEGNALNE, POGRZEBY JAK RÓWNIEŻ TRANSPORT ZWŁOK LUB PROCHÓW DO POLSKI. UROZCZYSTOŚCI POŻEGNALNE MOŻEMY ZORGANIZOWAĆ W TWOIM DOMU.
 KAPLICE DOSTĘPNE NA CAŁYM TERENIE CHICAGO I PRZEDMIĘŚCIACH
STANISŁAW KRÓŻEL
 DYREKTOR POGRZEBOWY od 1993
708-983-5124
 AllianceFH@aol.com
www.AllianceFuneralServices.com

PERFORMANCE
 AUTO REPAIR EXPERTS
 INC.
 Full service mechanical repair
 8300 S Roberts Road, Justice, IL 60458
708-598-7604

THADDEUS S. KOWALCZYK
 Attorney at Law • Mowimy Po Polsku
 Office Hrs. By Appointment
6052 W. 63rd St.
 Office (773) 788-0800
 Fax (773) 788-2323

EST. 1975
**Open 7 Days
 6am to 3pm**
**THREE SONS
 PANCAKE HOUSE**
FAMILY RESTAURANT
 6200 S Archer 773.585.2767
Proud Parish Supporter

ADT-Monitored Home Security
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust
 • Burglary • Flood Detection
 • Fire Safety • Carbon Monoxide
833-287-3502

UNIA KREDYTOWA TO WIĘCEJ NIŻ BANK!
 Służymy Polonii oferując szeroki zakres usług finansowych: konta oszczędnościowe i czekowe, karty VISA, kredyty hipoteczne, pożyczki personalne. Możesz korzystać z naszych usług on-line, dzięki Bankowości Internetowej PSFCU. Dla przedsiębiorców oferujemy kredyty biznesowe i konta bez opłat. Otwórz konto przez internet na stronie www.NaszaUnia.com lub odwiedź nasz oddział w Bridgeview (8342 S. Harlem Ave., Bridgeview, IL 60455, tel. 708-598-5100). **PRZYŁĄCZ SIĘ DO NAS JUŻ DZISIAJ!**
1.855.PSFCU.4U
www.NaszaUnia.com
NCUA
 P&SFCU is an Equal Opportunity Lender.

Your Heating & Air Conditioning Experts
WANTUCK
 COMFORT SOLUTIONS
 • SALES
 • SERVICE
773.581.9300
www.wantuck.net

Quality Work - Reasonable Prices
**DEMMIS
 PLUMBING
 & SEWER**
 Ask for a PARISHIONER DISCOUNT
 Lic# 055-044826
773.380.1900
 EMERGENCY SERVICE
 www.demmisplumbing.com